

## BIBLIOTHÈQUE

Une bibliothèque dans la cour du Château : emprunter des livres, écouter des histoires, lire et se faire lire. Cour du Château, **10 h 00 - 18 h 00**.

Partenariat Bibliothèque des Jeunes.

## SCRABBLE

Découvrir le scrabble et y jouer. Concours ouvert aux 7-16 ans. Place du Château, **10 h 00 - 18 h 00**. Partenariat Club de Scrabble de La Côte.

## LUDOTHÈQUE

Jouer à des jeux connus et en découvrir de nouveaux. Place du Château, **10 h 00 - 18 h 00**. Partenariat Ludothèque de Nyon.

## ADOSTYLISME

Un atelier original pour inventer des bijoux en tissu! De 8 à 16 ans. Place du Marché, Salle de la Grenette, **10 h 00 - 16 h 00**. Partenariat Association Activités Jeunesse Nyon.

## HIP HOP

Un atelier pour tous ceux qui aiment bouger au son de la musique et participer à la création d'une chorégraphie! De 6 à 16 ans. Place du Château, Ferme du Manoir, 1<sup>er</sup> étage, **10 h 00 - 12 h 00** et **13 h 00 - 14 h 30**. Partenariat Association Activités Jeunesse Nyon.

## SILENCE, ON TOURNE!

Découvrir le tournage d'un film et y participer. De 10 à 16 ans. Rue de la Gare 39, **10 h 00 - 16 h 30**. Partenariat Association Activités Jeunesse Nyon.

## TINTIN À NYON

Accompagné par un guide, partir à la découverte des lieux immortalisés par Hergé dans l'Affaire Tournesol et les redessiner. Admirer la célèbre Jeep Willy sur la Place du Château. Partenariat : Nyon Région Tourisme. Départs sur la Place du Château à **10 h 00, 11 h 30, 14 h 00, 15 h 30**

## PHILOSOPHIE

Atelier philo pour les 6-9 ans : Un ami | une amie c'est quoi? **10 h 30 - 12 h 00**. Atelier philo pour les 10-13 ans : Peux-tu faire tout ce que tu veux? **13 h 00 - 14 h 30**. Atelier philo enfants-parents : Philosopher avec nos enfants, pour quoi faire? Des outils pour échanger autour des questions pertinentes et impertinentes de nos enfants, **15 h 00 - 16 h 30**. Château de Nyon, 2<sup>e</sup> étage. Partenariat Institut de pratiques philosophiques et Bibliothèque des Jeunes.

## IMAGINASON

Dessiner la maison de ses rêves, bricoler une balle de jonglage et... apprendre à jongler! De 8 à 12 ans. Place du Château, **10 h 00 - 17 h 30**. Partenariat Association Activités Jeunesse Nyon.

## BAZAR

Un atelier créatif dynamique et plein de surprises pour construire le décor qui sera utilisé à 16h30, sur la Place du Château, pour la représentation du cirque Artafou! De 8 à 16 ans. Place du Château, **10 h 00 - 16 h 00**. Partenariat Association Activités Jeunesse Nyon.

## DIABOLOS

Un atelier pour apprendre à se servir d'un diabolo, encadré par les grands élèves de L'Elastique Citrique. Autour de la roulotte, sur la Place du Château, **10 h 00 - 12 h 00** et **14 h 00 - 17 h 00**.

## PEINTURE

Peindre dans un atelier inspiré des observations de A. Stern. Dès 3 ans, ados et adultes bienvenus. « Les Petits-Gris » Esp'Asse, Rte de l'Etraz 20 A, Nyon, sur inscription au 079 207 61 51, **10 h 00 - 17 h 00**.

## MUSÉE DU LÉMAN

Un stand atelier-découverte pour s'amuser et apprendre à reconnaître les poissons du lac Léman. Place du Château, **10 h 00 - 18 h 00**.

## CONSERVATOIRE DE MUSIQUE DE L'OUEST VAUDOIS (COV)

Atelier d'initiation musicale, Place du Château, Scène, **11 h 45** et **12 h 45**. Atelier Jazz, Place du Château, Scène, **15 h 00**. Stand d'information avec animations, Place du Château, **10 h 00 - 18 h 00**.



UNE FÊTE CULTURELLE pour le JEUNE PUBLIC  
SPECTACLES et ATELIERS

Samedi **16 MAI 2009** de 10h00 à 24h00

**NYON** Place du Château | Usine à Gaz

Accès gratuit

NOVARTIS

MIGROS



URI  
global  
union

BCV

GENERALI

trn  
SERVIZIO MULTIMEDIALE PER IL CANTONE



La Côte



## L'ELASTIQUE CITRIQUE

Démonstrations et numéros de cirque exécutés par les élèves de l'école. Autour de la roulotte, sur la Place du Château, **11 h 15, 12 h 15, 13 h 15, 14 h 30, 16 h 00.**

## HIP HOP

Le tout nouveau spectacle du groupe de danse Hip Hop créé par les jeunes de l'Association Activités Jeunesse Nyon. Place du Château, **15 h 30** et **17 h 30.**

## CIRQUE ARTAFOU

En avant-première, le nouveau spectacle de la troupe d'enfants du cirque Artafou, où se mêlent le cirque, la musique en live et la création visuelle. Enfants et adultes se retrouvent dans un univers frais et extravagant. Ce spectacle se jouera dans le décor créé tout au long de la journée à l'atelier Bazar. Place du Château, **16 h 30.**

## LE ROSSIGNOL

Le rossignol chante si délicieusement que l'Empereur de Chine en pleure de bonheur... Conte musical. Texte de H.C. Andersen. Musique de T. Løvendie. Interprété par la Compagnie du Rossignol constituée de sept solistes de l'Orchestre de la Suisse Romande dirigés par A. Marguier, et du comédien J. Mompert. Usine à Gaz, spectacle: **14 h 00.** Durée 35 min. Atelier: découverte des chants d'oiseaux imités par des instruments, de 5 à 10 ans: **13 h 00.**

## L'HISTOIRE DU SOLDAT

Un soldat pauvre vend son âme au diable; en échange il reçoit un livre qui prédit l'avenir... Texte (CF. Ramuz) et musique (I. Stravinsky) sur un rythme endiablé! Interprété par la Compagnie du Rossignol. Usine à Gaz, **15 h 30.** Durée 60 min.

## LE PROCÈS DU LOUP

Une variation drôle et originale sur l'histoire du Petit Chaperon rouge. Une pièce de Z. Petan. Interprétée par l'atelier-théâtre pour enfants de la Compagnie de la Courte-Paille. Mise en scène par F. Penseyres. Château, caveau, **17 h 00.**

## KRUNK !

Ca chante, ça danse et ça tricote pour raconter l'histoire de Krunk dans une ferme peu ordinaire. D'après « L'œuf de Rostudel » de A. Boy. Marionnettes et chants par la Compagnie Les Bamboches. Tout public, dès 4 ans. Château, Caveau, **11 h 00.** Suivi d'un atelier créatif animé par les comédiens, **12 h 00 - 13 h 00.**

## CINÉMA

Courts-métrages d'animation. Une programmation « surprise » proposée par la Lanterne Magique. Dès 5 ans. Cinéma Capitole, séances à **12 h 00, 13 h 00, 14 h 00.**

## NÉ SENS DES SENS

Une pièce sur le thème des cinq sens, jonglant entre textes, sons et mouvements. Interprétée par 12 comédiens de la troupe Les P'tits Artistes dirigée par F. et D. Maret. Place du Château, scène, **13 h 45.**

## ECOLE DE MUSIQUE DE NYON

Concert avec l'Orchestre d'harmonie. Place du Château, **10 h 00.** Petits concerts par les classes d'instruments. Place du Château, **10 h 45** et **17 h 00.** Musiciens des rues, tout au long de la journée, dans le centre-ville.

## GOÛTER GÉANT

Distribution de mille-feuilles et de sirops à tous les enfants présents... jusqu'à épuisement du stock! Place du Château, **16 h 00.**

## DISCO

Une soirée sans alcool et sans fumée mais avec un maximum de musique! Spécialement réservée aux jeunes de 12 à 15 ans! Usine à Gaz, **20 h 00 - 24 h 00.** Partenariat Centre Animation Jeunesse.

## REMERCIEMENTS

A tous nos partenaires pour leur engagement et leur enthousiasme, à tous nos sponsors pour leur soutien, au Centre Animation Jeunesse pour l'organisation de la soirée disco, à World-Dreams S.A pour la mise à disposition de la salle de cinéma Capitole, à l'Usine à Gaz pour leur collaboration.

## ORGANISATION

Ville de Nyon, Service de la Culture, 022 363 83 60, culture@nyon.ch

## IMPRESSUM

Conception et réalisation graphique: Assemblage, S. Ravetti. Impression: UNI Global Union

